

## ЗМІСТ

### Наука – школі

#### Філософія: *обираємо шкільні стратегії*

- Василь Кремень*. Від інерційної до інноваційної освіти: контекст модернізації НАПН України..... 6
- Михайло Романенко*. Концептуальні засади та основні напрями інноваційного розвитку освіти в сучасних умовах..... 14
- Василь Ткаченко*. Україна: не допустити розколу .... 21

#### Психологія: *упровадження здобутків в шкільну практику*

- Компетентнісний підхід – ключова проблема науки**  
*Іван Бех*. Діяльнісний і компетентнісний підходи: сутність та сфери застосування..... 28
- Сергій Максименко*. Нові обрії розуміння життя: теоретична парадигма особистості..... 35
- Компетентність – ключова проблема управління**  
*Оксана Шаліна*. Акмеологічно-компетентнісна модель сучасного менеджера освіти ..... 52

#### Педагогіка: *інноваційна школа*

- Роман Шевченко, Зінаїда Шевченко*. Інноваційні технології в шкільній освіті: виклики сучасного розвитку..... 60
- Вікторія Ягоднікова, Олена Чешенко*. Інноваційні стратегії виховання нової школи в Одеському регіоні ..... 67
- Наталія Кононець*. Соціальні мережі як засіб ресурсно-орієнтованого навчання дисциплін комп'ютерного циклу в аграрних коледжах..... 79
- Тетяна Андрущенко, Людмила Вовк*. Педагогічне Шевченкознавство..... 90
- Тамара Кудіна, Анатолій Кудін, Василь Зінюк*. Інфокомунікаційні технології у викладанні мов .... 102
- EPSON: „Як створити інноваційний клас?!“ ..... 112
- Світлана Зозуля*. Моніторинг відвідуваності віддаленими користувачами інформаційно-аналітичних рубрик веб-порталу ДНПБ України ім. В. О. Сухомлинського ..... 114

### Управління школою

- Актуальна тема: експериментальна педагогіка в школі**  
Експеримент, педагогічна наука і практика у шкільному просторі..... 122
- Про проект „Наука – школі. Школа – суспільству” ..... 123

# ДИРЕКТОР

ШКОЛИ  
ЛІЦЕЮ  
ГІМНАЗІЙ

МОН, НАПН

Всеукраїнський  
науково-практичний  
рецензований  
журнал

ISSN 2309-7744

Key title: *Director školi, liceu, gimnazii.*  
Abbreviated key title: *Dir. šk. liceu gimn.*

Свідцтво про державну реєстрацію  
друкованого засобу масової інформації  
Серія КВ № 20652 – 10472 ПР  
від 31.03.2014 р.

Передплатні індекси:

22953  
23974



ФАХОВЕ ВИДАННЯ  
З ПЕДАГОГІЧНИХ,  
ПСИХОЛОГІЧНИХ І  
ФІЛОСОФСЬКИХ НАУК

НАД НОМЕРОМ ПРАЦЮВАЛИ:

Головний і науковий редактор

**Ольга ВИГОВСЬКА**

Художній редактор

**Олексій ВИГОВСЬКИЙ**

Відповідальний редактор

**Тетяна ГОДЕЦЬКА**

Верстальник

**Владислав ЗАХАРЕНКО**

Анотації англійською

**Станіслав МАТОШКО**

Коректура

**Юлія ДОБРОВОЛЬСЬКА**

**Вікторія СИДОРЕНКО**

Бібліографічна індексація

**Наталія ТАРАСОВА**

© О. Виговська, ідея та концепція  
© О. Виговський, дизайн та оформлення  
© „Директор школи, ліцею, гімназії”, 2014



## СПІВЗАСНОВНИКИ:

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ  
УКРАЇНИ

ІНСТИТУТ ПЕДАГОГІКИ НАПН УКРАЇНИ

НАЦІОНАЛЬНИЙ ПЕДАГОГІЧНИЙ  
УНІВЕРСИТЕТ

ІМ. М.П. ДРАГОМАНОВА

ІНСТИТУТ ПСИХОЛОГІЇ

ІМ. Г.С. КОСТЮКА НАПН УКРАЇНИ

ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ ЦЕНТР

ІМ. М. ПИРОГОВА

## Редакційна рада

Голова **Василь КРЕМЕНЬ**

Віктор **АНДРУЩЕНКО**  
Анаїда **АМІРХАНЯН**  
(Вірменія)  
Володимир **БЕХ**  
Іван **БЕХ**  
Оксана **БЕЛКІНА**  
Надія **БІБІК**  
Володимир **БОНДАР**  
Тетяна **БОРЗЕНКОВА**  
Маріана **БОСЕНКО**  
Людмила **ВАЩЕНКО**  
Ольга **ВИГОВСЬКА**  
Ролф **ГОЛОБ**  
(Швейцарія)  
Ольга **ГРИВА**  
Микола **ГУЗИК**  
Анатолій **ДЕРКАЧ** (Росія)  
Петро **ДМИТРЕНКО**  
Лілія **ДОНСЬКА**  
Олександр **ДУБОГАЙ**  
Карлхайнц **ДЮР** (Німеччина)  
Галина **ЄЛЬНІКОВА**  
Наталія **ЗАВАДОВСЬКА**  
Людмила **КАЛІНІНА**  
Людмила **КАРАМУШКА**  
Валентин **КРУДУ**  
(Республіка Молдова)  
Володимир **ЛУГОВИЙ**  
Олександр **ЛЯШЕНКО**  
Василь **МАДЗІГОН**  
Сергій **МАКСИМЕНКО**  
Юрій **МАЛЬОВАНІЙ**  
Валентин **МОЛЯКО**  
Віктор **ОГНЕВ'ЮК**  
Віктор **ОЛІЙНИК**  
Наташа **ОНДРУШКОВА**  
(Словачина)  
Іван **ОСАДЧИЙ**  
Надія **ОСТРОВЕРХОВА**  
Людмила **ПАРАЩЕНКО**  
Павло **ПОЛЯНСЬКИЙ**  
Світлана **РУДАКІВСЬКА**  
Олександра **САВЧЕНКО**  
Ганна **САЗОНЕНКО**  
Анатолій **СОЛОГУБ**  
Сергій **СТЕПАНОВ** (Росія)  
Олег **ТОПУЗОВ**  
Василина **ХАЙРУЛІНА**  
Наталія **ЧЕПЕЛЄВА**  
Олена **ЧИНОК**  
Раїса **ЧУМІЧЕВА** (Росія)  
Галина **ШЕВЧЕНКО**  
Микола **ШКІЛЬ**

Педагогічна наука і практика: учитель і дослідник.....	124
Експериментальна освіта, експериментальна педагогіка: чи є вони в Україні? .....	131
<i>Олег Топузов</i> . Експеримент у педагогічній науці і практиці: педагогічні інновації в системі загальної середньої освіти.....	135
<i>Від редакції</i> . Хто керує експериментальною роботою в школах України: узагальнена візитка.....	138
<i>Експерименти, пошуки</i> <i>Микола Кот</i> . Загадки Кам'яної могили.....	141
<i>Практика управління: ініціатива, що варта підтримки</i> Учитель та його діяльність: традиційна форма в інноваційному контексті. <i>Педадра за участі вчених, учителів, чиновників МОН України</i> .....	150
Інтелект, емоції, почуття – три складові освіти. Інтерв'ю Івана Зязюна Ользі Виговській .....	173
Наш Пантеон .....	120, 179
<i>Знакові події, що відбулися та відбуваються:</i> Культурологічний соціальний проект „КОД”... Новопечерська школа: майбутнє починається сьогодні.....	186
Війна і діти.....	188
Особливий подарунок хмельницьким добровольцям .....	189
<i>Директори про різне: роздуми, ідеї та пропозиції</i> <i>Лілія Донська</i> . Школа та гроші. Конфлікт інтересів.....	190
Від редакції. Запрошуємо до участі в Інтернет-конференції .....	192
<i>Славетні і знані, кому завдячуємо</i> Павло Білецький-Носенко: до 240-річчя від дня народження автора Першого Великого словника української мови .....	193
2014 – рік Тараса Шевченка: зроблено багато, попереду – ще більше.....	196
<b>Наші Ювіляри: вітаємо!</b> .....	200

*Журнал № 1 рекомендовано до друку Вченою Радою  
НПУ ім. М.П. Драгоманова, протокол № 8 від 27.03.2014 року.*

*Журнал № 2-3 рекомендовано до друку Вченою Радою  
НПУ ім. М.П. Драгоманова, протокол № 12 від 29.05.2014 року.*

*Журнал № 4 рекомендовано до друку Вченою Радою  
НПУ ім. М.П. Драгоманова, протокол № 2 від 25.09.2014 року.*

Підписано до друку 15.09.2014 р. Формат 70x100 1/16.

Папір офсетний. 28 умов. друк. арк. Наклад 2000.

Віддруковано на ЗАТ „Віпол”. Зам. 14-92.

Свідоцтво про внесення до Державного реєстру:  
серія ДК №752 від 27.12.2001 р.

Всеукраїнський центр ім. М. Пирогова

Свідоцтво: ДК №1709 від 9.03.2004 р.

Адреси для дистування:

03037, м. Київ, вул. Освіти, 6, к. 12.

E-mail: [director@oldbank.com](mailto:director@oldbank.com)

Сайт: [director-ua.info](http://director-ua.info)



# CONTENTS

## SCIENCE TO SCHOOL

### PHILOSOPHY:

#### *we elect school strategies*

- Vasil Kremen.* From inertial to innovated education: context of modernization NAPS of Ukraine..... 6
- Mikhailo Romanenko.* Conceptual principles and basic directions of education innovative evolution in present-day conditions..... 14
- Vasil Tkachenko.* Ukraine: to prevent alienation..... 21

### PSYCHOLOGY:

#### *application of the achievements to school practice*

- Competentive approach as a key problem of science*
- Ivan Beh.* Action-based and competence-oriented approaches: essence and application field ..... 28
- Sergiy Maksimenko.* New horizons of understanding the sense of life. Theoretical paradigm of personality ..... 35
- Competence as a key problem of administration practice*
- Oksana Shalina.* Akmeological and competentive model of contemporary manager of education ..... 52

### PEDAGOGICS:

#### *Innovative school*

- Roman Shevchenko, Zinaida Shevchenko.* Innovational technologies in school education: appeals of present-day evolution ..... 60
- Victoria Yagodnikova, Olena Cheshenko.* New school innovative strategies of education in Odessa region ..... 67
- Natalia Kononets.* Social nets as method of resource-oriented learning subjects of computer cycle in agricultural colleges ..... 79
- Tatyana Andrushenko, Ljudmila Vovk.* Pedagogical Study of Shevchenko ..... 90
- Tamara Kudina, Anatolii Kudin, Vasil Zinyk.* Info-communication technologies in teaching languages..... 102
- Epson: "How to create an interactive class?!" ..... 112
- Svitlana Zozoulya.* Monitoring of attendance informational and analytical rubrics by remote users on the web portal of V. Sukhomlynsky State Scientific and Pedagogical Library of Ukraine ..... 114

## SCHOOL MENAGEMENT

- The actual problem: experimental pedagogics in school*
- Experiment, pedagogical science and practices in school environment: ..... 122
- About the project "Science to school. School to society" ..... 123
- Pedagogical science and practices: teacher and researcher..... 124
- Experimental education, experimental pedagogies: are they in Ukraine? ..... 131
- Oleg Topuzov.* Experiment in pedagogical science and practice: Pedagogical innovations in the system of universal secondary education..... 138
- From editorial staff:* Who controls an experimental work in schools of Ukraine: universal visiting card. .... 141
- Experiments, researches**
- Mikola Kot.* The mystery of the Stone Grave ..... 141

# PRINCIPAL

of SCHOOL  
LICEUM  
GYMNASIUM

All Ukrainian  
scientific & practical  
reviewed journal

ISSN 2309-7744

Key title: *Direktor školi, liceu, gimnazii.*  
Abbreviated key title: *Dir. šk. liceu gimn.*

Certificate on State Registration of printing  
mass information medium  
Rang KB № 20652 – 10472 ПП  
From 31.03. 2014

### Subscription index

22953

23974

#1-4  
2014

PROFESSIONAL EDITION  
ON PEDAGOGICAL,  
PSYCHOLOGICAL,  
AND PHILOSOPHICAL SCIENCES

### EDITORIAL BOARD:

Chief and Scientific Editor

**Olga VIGOVSKA**

Art Director

**Oleksiy VIGOVSKY**

Accountable Editor

**Tetiana GODETSKA**

Makeup

**Vladyslav ZAKHARENKO**

Annotations in English

**Stanislav MATOSHO**

Staging

**Julia DOBROVOLSKA**

**Victoria SIDORENKO**

Bibliographic indexation

**Natalia TARASOVA**

## FOUNDERS:

MINISTRY OF EDUCATION AND  
SCIENCE OF UKRAINE

INSTITUTE OF PEDAGOGIES  
NAPS OF UKRAINE

M.P.DRAGOMANOV NATIONAL  
PEDAGOGICAL UNIVERSITY

G.S.KOSTJUK INSTITUTE  
OF PSYCHOLOGY NAPS OF  
UKRAINE

CIVIC ORGANIZATION  
"MICOLA PIROGOV CENTER  
OF CONTRIBUTION TO SOCIAL  
DEVELOPMENT"

## Management practice: initiative that deserves supporting

Teacher and his activity: traditional form in innovative context. *Pedagogic council with participation of scientists, teachers, MES administrative officials.* ..... 150

Intellect, emotions, feelings as three components of education.

Ivan Ziazyun interview to Olga Vigovska..... 173

Our Panteon ..... 120, 179

## Sign-meaning events that took place and that happen now:

Culturologic social project „КОД” ..... 180

Novopechersk school: future begins today..... 186

The war and children..... 188

A special present to Khmelnitsk volunteers ..... 189

## Headmasters about miscellaneous: thoughts, ideas and proposals

*Lilia Donska.* School and money. Conflict of interests..... 190

*From Editorial Board.* You are welcome to participate in the Internet-conference ..... 192

## Celebrated and famous, for whom we are grateful

Pavlo Biletsky-Nosenko: 240 years from birthday of an author of the First Great Vocabulary of Ukrainian ..... 193

Year 2014 – year of Taras Shevchenko: a lot was made, a lot more to be ahead!..... 196

Our Jubilee Persons: *congratulate!*..... 200

## УМОВИ ПУБЛІКАЦІЇ В ЖУРНАЛІ

### „Директор школи, ліцею, гімназії”

1. Статті мають бути написані спеціально для часопису „Директор школи, ліцею, гімназії” (ніде раніше не друкovanі і не надіслані до інших видань). Наукові статті повинні відповідати вимогам ДАКу до наукових праць, а за тематикою – інтересам директорів шкіл та керівників середньої освіти.

2. Редакція залишає за собою право скорочувати, редагувати, а також структурувати статті, вносити зміни в їх назву.

3. За достовірність фактів, дат, назв і точність цитування несуть відповідальність автори.

4. Статті приймаються у вигляді файлів текстового редактора MS Word for Windows електронною поштою або на інших носіях.

5. Фотографії подаються в оригінальному вигляді або в електронних графічних форматах tif та jpg.

6. Дискети, рукописи, малюнки, фотографії та інші матеріали, надіслані до редакції, не повертаються.

7. Стаття має бути підписана всіма авторами і супроводжуватися авторською довідкою (вказати повне ім'я, по батькові та посаду), обов'язково стислими анотаціями укр., рос. та англ. мовами з виокремленням ключових слів також трьома мовами та УДК.

8. Авторські статті друкуються мовою оригіналу.

Електронна пошта редакції:

**director@oldbank.com**

Адреса редакції:

03037, м. Київ, вул. Освіти, 6, к. 12.

Наш сайт: <http://director-ua.info>

<http://director.npu.edu.ua>

\* \* \*

Повний або частковий передрук матеріалів журналу „Директор школи, ліцею, гімназії” можливий лише за письмової згоди редакції.